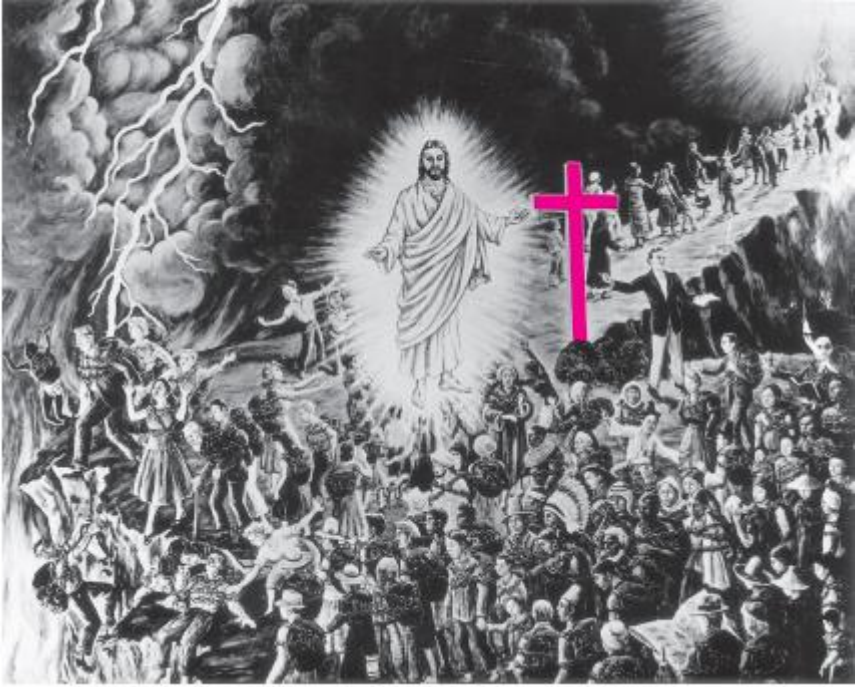


# THE TWO ROADS

## ΟΙ ΔΥΟ ΔΡΟΜΟΙ



Αυτό το κομμάτι του Ευαγγελίου μεταφράστηκε με έναν υπολογιστή. Εάν μπορείτε να διορθώσετε ή να βελτιώσετε τη γλώσσα, επικοινωνήστε με το γραφείο στη διεύθυνση [info@angp.co.za](mailto:info@angp.co.za)

### ΕΠΙΛΟΓΗ ΤΗΣ ΟΔΟΥ

Όταν ξεκινάμε ένα ταξίδι σε ένα μέρος όπου δεν έχουμε ξαναδεί, ρωτάμε ποιον δρόμο πρέπει να ακολουθήσουμε. Ταξιδεύουμε με τα μάτια μας ανοιχτά και αν παρατηρήσουμε ότι βρισκόμαστε σε λάθος δρόμο, γυρίζουμε και ψάχνουμε το σωστό. Κάθε μέρα ταξιδεύεις εσύ και εγώ σ' αυτόν τον κόσμο προς την αιωνιότητα, σε ένα πεπρωμένο που

δεν θα τελειώσει ποτέ, και που δεν μπορεί να αλλάξει όταν φτάνουμε εκεί. Ξέρετε πού πηγαίνετε;

## ΟΙ ΟΔΗΓΙΕΣ ΜΑΣ

Ο Θεός, με την αγάπη και την καλοσύνη Του, μας έχει δώσει ένα Βιβλίο Οδηγών, τη Βίβλο, που μας δείχνει καθαρά τον δρόμο προς τον ουρανό. Τα αποσπάσματα σε αυτό το φυλλάδιο προέρχονται από αυτό το Βιβλίο, «Ο Λόγος σου είναι μια λάμπα για να με καθοδηγήσει και ένα φως για την πορεία μου». (Ψαλμοί 119: 105).

## Η ευρεία οδός

Υπάρχουν πολλοί άνθρωποι σε αυτόν τον δρόμο. «Η πύλη για την κόλαση είναι μεγάλη και ο δρόμος που οδηγεί σε αυτό είναι εύκολος και υπάρχουν πολλοί που το ταξιδεύουν». (Ματθαίος 7:13). Τα περισσότερα από αυτά έχουν τα μάτια κλειστά. Δεν γνωρίζουν, ή δεν ενδιαφέρονται, ότι βρίσκονται στο δρόμο προς την καταστροφή. "Αυτό που νομίζετε ότι είναι ο σωστός δρόμος μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο." (Παροιμίες 14:12). «Τα μυαλά τους κρατήθηκαν στο σκοτάδι από τον κακό Θεό (ο διάβολος) αυτού του κόσμου.» (2 Κορινθίους 4: 4).

## ΤΟ ΦΟΡΤΙΟ

Οι άνθρωποι σε αυτόν τον δρόμο επιβαρύνονται με αμαρτία. «Ο καθένας έχει αμαρτήσει και απέχει πολύ από τη σωτηρία του Θεού». (Ρωμαίους 3:23). Δεν μπορούμε να κρύψουμε ούτε μία αμαρτία από τον Θεό. "Ο άνθρωπος κοιτάζει την εξωτερική εμφάνιση, αλλά ο Θεός κοιτάζει την καρδιά." (1 Σαμουήλ 16: 7). Τα φορτία είναι αλυσοδεμένα στην πλάτη τους. Εσείς και εγώ δεν μπορούμε να απαλλαγούμε από μια αμαρτία με τις δικές μας προσπάθειες. Το φορτίο γίνεται

βαρύτερο όσο περνάει ο χρόνος και «Η αμαρτία πληρώνει τον μισθό της - θάνατο». ( Ρωμαίους 6:23).

## Η ΑΣΤΡΑΤΗ

Η αστραπή στην εικόνα αντιπροσωπεύει την κρίση του Θεού. «Ο καθένας πρέπει να πεθάνει μία φορά και μετά από αυτό να κριθεί από τον Θεό.» ( Εβραίους 9:27). «Τότε είδα έναν μεγάλο λευκό θρόνο και αυτόν που κάθεται πάνω του... Και είδα τους νεκρούς, μεγάλους και μικρούς, να στέκονται μπροστά στον θρόνο. Τα βιβλία άνοιξαν και στη συνέχεια άνοιξε ένα άλλο βιβλίο, το βιβλίο των ζωντανών. Οι νεκροί κρίθηκαν σύμφωνα με όσα είχαν κάνει, όπως καταγράφηκε στα βιβλία ... Όποιος δεν είχε γράψει το όνομά του στο βιβλίο των ζωντανών ρίχτηκε στη λίμνη της φωτιάς. " ( Αποκάλυψη 20: 11,12,15).

## Η ΦΩΤΙΑ

Εφόσον ο Θεός είναι αγνός και δίκαιος, πρέπει να υπάρχει τιμωρία για την αμαρτία. Ο Λόγος του Θεού μας λέει ότι υπάρχει μια κόλαση, ένας τόπος αιώνιας τιμωρίας για εκείνους που δεν υπακούουν στον Θεό. Η Βίβλος λέει, «Θα καταλήξουν στην κόλαση, επειδή ο Θεός τους είναι οι σωματικές τους επιθυμίες ..., και σκέφτονται μόνο πράγματα που ανήκουν σε αυτόν τον κόσμο». ( Φιλιππησίους 3:19). Αλλά ο Θεός είναι επίσης Θεός αγάπης, «Δεν θέλει κανέναν να καταστραφεί, αλλά θέλει όλοι να απομακρυνθούν από τις αμαρτίες τους». (2 Πέτρου 3: 9). Με τη μεγάλη του καλοσύνη και αγάπη, έχει κάνει έναν τρόπο διαφυγής για όλους όσους το θέλουν πραγματικά. Θέλετε να βρείτε τον τρόπο ζωής;

## Ο ΤΡΟΠΟΣ ΤΗΣ ΖΩΗΣ - Ο ΣΩΣΤΗΣ

Δεδομένου ότι δεν μπορούσαμε να απελευθερωθούμε από τις αμαρτίες μας, ούτε από τη δίκαιη τιμωρία για τις αμαρτίες μας,

ο Θεός έχει προσφέρει έναν Σωτήρα. «Γιατί ο Θεός αγαπούσε τον κόσμο τόσο πολύ που έδωσε τον μοναδικό του Γιο, ώστε όλοι όσοι πιστεύουν σ' Αυτόν να μην πεθάνουν αλλά να έχουν αιώνια ζωή.» (Ιωάννης 3:16). Ο Θεός, ο Ουράνιος Πατέρας, έστειλε τον μοναδικό Υιό Του, τον Κύριο Ιησού Χριστό, από τον ουρανό σε αυτόν τον κόσμο. Έζησε ως άντρας, αλλά ποτέ δεν αμάρτησε. Πήγε για να κάνει καλό: να θεραπεύσει τους άρρωστους, να θεραπεύσει τους λεπρούς, να διώξει δαίμονες, να συγχωρήσει αυτούς που λυπάται για τις αμαρτίες τους και να διδάξει στους ανθρώπους για τον Θεό. Αλλά ο μεγάλος σκοπός του να γίνει άνθρωπος ήταν να πεθάνει ως θυσία για όλους μας. να δώσει τη Θεία, αμαρτωλή ζωή Του και το πολύτιμο αίμα Του για να πληρώσει την τιμωρία για τις αμαρτίες μας. Άφησε τους κακούς ανθρώπους να τον πάρουν, να τον μαστιγώσουν μέχρι να καλυφθεί η πλάτη Του με αιματηρές πληγές, έβαλε ένα στεφάνι από αγκάθια στο κεφάλι Του, και τελικά Τον καρφώθηκαν από τα χέρια και τα πόδια Του σε ένα σταυρό, όπου κρεμούσε με πόνο και πόνο. «Ο ίδιος ο Χριστός μετέφερε τις αμαρτίες μας στο σώμα Του στον σταυρό» (1 Πέτρου 2:24). Πέθανε για σένα και για μένα.

## Η ΑΝΑΚΤΗΣΗ ΤΟΥ

Μετά από τρεις μέρες στον τάφο, ο Ιησούς Χριστός αναστήθηκε από τους νεκρούς. Περιπάτησε και μίλησε με τους μαθητές Του, και μετά από σαράντα ημέρες ανέβηκε στον παράδεισο όπου κάθεται στα δεξιά του Θεού. (Ρωμαίους 8:34) - ένας ζωντανός Σωτήρας, με «όλη την εξουσία στον ουρανό και στη γη» (Ματθαίος 28:18). «Και έτσι μπορεί, τώρα και πάντα, να σώσει εκείνους που έρχονται στον Θεό μέσω Του, γιατί ζει για πάντα να παρακαλέσει τον Θεό για αυτούς» (Εβραίους 7:25).

## ΠΑΡΑΔΕΙΣΟΣ

Ο Παράδεισος είναι ο τόπος όπου ο Θεός ζει σε όλη τη δόξα Του. Ο Κύριος Ιησούς είπε: «Θα προετοιμάσω ένα μέρος για εσάς. Και αφού πάω και ετοιμάσω ένα μέρος για σένα, θα επιστρέψω και θα σε πάρω στον εαυτό μου, έτσι ώστε να είσαι εκεί που είμαι» (Ιωάννης 14: 2,3). Είναι ένα θαυμάσιο μέρος, όπου «Θα σκουπίσει όλα τα δάκρυα από τα μάτια τους. Δεν θα υπάρχει πια θάνατος, ούτε θλίψη ή κλάμα ή πόνος. Τα παλιά πράγματα έχουν εξαφανιστεί. " "Δεν θα υπάρχει άλλη νύχτα ... γιατί ο Κύριος ο Θεός θα είναι το φως τους." ( Αποκάλυψη 21: 4 · 22: 5). Είναι ένα ιερό μέρος. «Τίποτα που δεν είναι καθαρό δεν θα εισέλθει στην πόλη, ούτε όποιος κάνει ντροπιαστικά πράγματα ή λέει ψέματα. Μόνο εκείνοι των οποίων τα ονόματα είναι γραμμένα στο βιβλίο των ζωντανών του Αρνιού θα μπουν στην πόλη. " ( Αποκάλυψη 21:27). Υπάρχει μόνο ένας τρόπος για τον παράδεισο. «Είμαι ο τρόπος, η αλήθεια και η ζωή. κανείς δεν πηγαίνει στον Πατέρα εκτός από εμένα. " (Ιωάννης 14: 6). «Η σωτηρία μπορεί να βρεθεί μόνο μέσω Του. σε όλο τον κόσμο δεν υπάρχει κανένας άλλος που έχει δώσει ο Θεός που μπορεί να μας σώσει. " (Πράξεις 4:12).

## ΠΩΣ ΝΑ ΞΕΚΙΝΗΣΕΤΕ ΤΟ ΔΡΟΜΟ ΣΤΟ ΠΑΡΑΒΑΤΟ

1. «Απομακρυνθείτε από τις αμαρτίες σας και πιστέψτε τα καλά νέα». (Μάρκος 1:15).
2. Ελάτε στον Κύριο Ιησού Χριστό, προσευχή, ακριβώς όπως είστε με το φορτίο της αμαρτίας σας και ζητήστε Του να σας συγχωρήσει. Λέει: «Δεν θα απομακρύνω ποτέ κανέναν που έρχεται σε μένα». (Ιωάννης 6:37). «Ελάτε σε μένα, όλοι εσείς που είστε κουρασμένοι από τη μεταφορά βαρέων φορτίων, και θα σας ξεκουράσω». ( Ματθαίος 11:28).

3. Πιστέψτε μόνο στον Χριστό για την απελευθέρωσή σας από την αμαρτία. «Το αίμα του Ιησού, ο γιος του, μας καθαρίζει από κάθε αμαρτία». (1 Ιωάννη 1: 7).

4. Θα σου δώσει μια νέα ζωή .... αιώνια ζωή. Ο Χριστός είπε «Όποιος ακούει τα λόγια μου και πιστεύει σ' αυτόν που με έστειλε έχει αιώνια ζωή». Δεν θα κριθεί, αλλά έχει ήδη περάσει από το θάνατο στη ζωή. " (Ιωάννης 5:24). «Όταν κάποιος ενώνεται με τον Χριστό, είναι ένα νέο ον. το παλιό έχει φύγει, το νέο έχει έρθει. " (2 Κορινθίους 5:17).

5. Θα έχετε γαλήνη στην καρδιά σας. «Τώρα που έχουμε διορθωθεί με τον Θεό μέσω της πίστης, έχουμε ειρήνη με τον Θεό μέσω του Κυρίου μας Ιησού Χριστού.» (Ρωμαίους 5: 1). «Η μαρτυρία είναι αυτή: Ο Θεός μάς έχει δώσει αιώνια ζωή και αυτή η ζωή έχει την πηγή της στον Υιό Του. Όποιος έχει τον Υιό έχει αυτή τη ζωή. όποιος δεν έχει τον Υιό του Θεού δεν έχει ζωή. Σας το γράφω για να μάθετε ότι έχετε αιώνια ζωή - εσείς που πιστεύετε στον Υιό του Θεού. " (1 Ιωάννης 5: 11-13).

## ΠΩΣ ΝΑ ΖΩ Η ΝΕΑ ΖΩΗ

1. Διαβάστε τη Βίβλο κάθε μέρα. Εκτός από το φως για τον τρόπο μας, είναι τροφή για την ψυχή. «Να είσαι σαν νεογέννητα μωρά, πάντα διψασμένοι για το αγνό πνευματικό γάλα, έτσι ώστε να το πίνεις να μεγαλώνεις». (1 Πέτρου 2: 2). Ζητήστε από τον Θεό να σας καθοδηγήσει και να σας διδάξει με το Άγιο Πνεύμα Του, καθώς διαβάζετε.

2. Ελάτε κοντά στον Θεό στην προσευχή κάθε μέρα, προσευχόμενος στο όνομα του Ιησού, «Μην ανησυχείτε για τίποτα, αλλά σε όλες τις προσευχές σας ζητήστε από τον Θεό αυτό που χρειάζεστε, πάντα να του ζητάτε με ευγνωμοσύνη. Και η ειρήνη του Θεού, που είναι πολύ πέρα από

την ανθρώπινη κατανόηση, θα κρατήσει τις καρδιές και τα μυαλά σας ασφαλή σε ένωση με τον Χριστό Ιησού. " (Φιλιππησίους 4: 6,7).

3. Μιλήστε σε άλλους για τον Χριστό. «Επιστρέψτε στην οικογένειά σας και πείτε τους πόσο έχει κάνει ο Κύριος για εσάς και πόσο ευγενικός ήταν σε σας.» (Μάρκος 5:19).

4. Στον πειρασμό, καλέστε τον Κύριο. «Μπορεί να βοηθήσει όσους μπαίνουν στον πειρασμό, γιατί ο ίδιος πειρασμένος και υπέφερε». ( Εβραίους 2:18).

5. Εάν κάνετε αμαρτία ξανά, ομολογήστε το γρήγορα στον Θεό. «Αλλά αν ομολογήσουμε τις αμαρτίες μας στον Θεό, θα τηρήσει την υπόσχεσή Του και θα κάνει το σωστό. Θα μας συγχωρήσει τις αμαρτίες μας και θα μας εξαγνίσει από κάθε αδίκημα. " (1 Ιωάννη 1: 9).

6. Προσπαθήστε να συνδεθείτε με άλλους πιστούς στον Κύριο Ιησού Χριστό. «Η εντολή μου είναι αυτή: αγαπήστε ο ένας τον άλλον, όπως σας αγαπώ». (Ιωάννης 15:12).

7. Πάντα υπακούτε στον Θεό. «Όποιος με αγαπά θα υπακούσει στη διδασκαλία μου.» (Ιωάννης 14:23).

8. Μη φοβάστε, γιατί ο Χριστός είναι μαζί σας. "Δεν θα σε αφήσω ποτέ; Δεν θα σε εγκαταλείψω ποτέ. " ( Εβραίους 13: 5).

9. Δώστε τον εαυτό σας εντελώς στον Κύριο Ιησού Χριστό. Αφήστε τον να κατευθύνει τη ζωή σας σύμφωνα με το θέλημά Του. Με αυτόν τον τρόπο θα βρείτε αληθινή ευτυχία.

Αυτό το κομμάτι του Ευαγγελίου μεταφράστηκε με έναν υπολογιστή. Εάν μπορείτε να διορθώσετε ή να βελτιώσετε τη

γλώσσα, επικοινωνήστε με το γραφείο στη  
διεύθυνση [info@angp.co.za](mailto:info@angp.co.za)

Εάν βρήκατε σωτηρία στον Χριστό ή είχατε ευλογηθεί διαφορετικά μέσω της λογοτεχνίας μας για το Ευαγγέλιο, ενημερώστε μας. Θα θέλαμε να ευχαριστήσουμε τον Θεό μαζί σας και να σας θυμόμαστε περαιτέρω στις προσευχές μας. Για δωρεάν βιβλιογραφία Ευαγγελίου, βιβλία και κομμάτια σε περισσότερες από 540 γλώσσες, επικοινωνήστε μαζί μας :

# Η ΚΑΡΔΙΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ



[www.angp-hb.co.za](http://www.angp-hb.co.za)

This Gospel tract was translated with a computer. If you can correct or improve the language, please contact the office at [info@angp.co.za](mailto:info@angp.co.za)

E-MAIL: [info@angp.co.za](mailto:info@angp.co.za)

ALL NATIONS GOSPEL PUBLISHERS

P.O. Box 2191, PRETORIA, 0001, R.S.A.

(A Gospel Literature Mission financed by donations)

(Reg. No. 1961/001798/08)